

246 1

# ANMELDUNG — ПРИЈАВА

*gornish*

über die Vermögensverhältnisse ALFANDARI S. RAŠELA rođj. LEVI stara 38 god. udova.  
О имовини ALFANDARI S. RENA stara 15 godina

aus Belgrad, wohnhaft in der Strasse Visokog Stevana № 8/1  
из Београда, са станом у улици Бр. 8/1

gemäss der Verordnung des Militärbefehlshabers in Serbien vom 30. Mai 1941.  
а према Наредби Војног Заповедника у Србији од 30 маја 1941 год.

## I. IMMOBILIEN — НЕПОКРЕТНОСТ



genau anführen, wo sich das Vermögen befindet mit Grundbuch-Angaben:  
означити тачно, где се имање налази са земљишно-књижним подацима:

Н Е М А М

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА

9. Juni 1941  
in Belgrad  
у Београду

II. MOBILIEN — ПОКРЕТНОСТ

a) Bargeld:  
ГОТОВ НОВАЦ:

Oko Din. 5.000.-- /PET HILJADA/

b) Kleinodien:  
адиђари:

Jedna burma i jedne korlaske mindjuše.

c) Wertpapiere:  
хартије од вредности:

NEMAM

d) Forderungen (nach Wechseln, Obligationen, Büchern u s. w.)  
потраживања (менична, облигациона, књижна и т. д.)

NEMAM

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА

2  
e) Hauseinrichtung:  
покућанство:

Spavaća soba /najpotrebnije stvari/

Trpezarija /najpotrebnije stvari/

Klavir

Sve se gornje stvari nalaze u Hartvigovoj ulici br. 64 koja je demolirana usled čega su i sve stvari oštećene.

f) Übriges Vermögen materiellen Wertes:  
остала имовина од материјалне вредности:

Najpotrebnije rublje, odeća i obuća ćerkina i moja, kao i najpotrebnije krevetsko rublje.

Gornje se stvari nalaze u Visokog Stevana 8/I

9. Juni 1941  
јуни  
in Belgrad  
у Београду

Eigenhändige Unterschrift  
Својеручни потпис подносиоца  
des Anmelders  
пријаве

Alfanderi Rasela



ПРАВОБРАНИШТВО  
ОПШТЕ ГРАД БЕОГРАД

Бр. 444/246  
9-VI  
1941

БЕОГРАД

ЈУЛИ 1941

Demolirana ujed. čega su i sve stvari oštećene.  
Sve se kompe stvari nalaze u Hartvigovoj ulici br. 64 koja je

b) Ključevi:

Gotje se stvari nalaze u Vinkovog Stevana 8/1  
Krevetako rublje.  
Kupatrenište rublje, odeva i odeva čerina i moja, kao i najpotrebniše  
ostava imovina od materijalne vrednosti:

c) Wertpapiere:

charte de emprunt:

НИМА

d) Forderungen (nach Wechsel, Akzepten, Schecks)

потребности (чекови, акцепти, чекови)

НИМА

Eigenhändige Unterschrift  
Großbürgerliche Wohnung  
des Anmelders  
wohnhaft

Александр Рајић

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД